

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **17 (1899)**

Heft 297

PDF erstellt am: **02.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnements:
(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 12, 2^{te} Semester Fr. 6.
In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:
(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. — Etranger: un an fr. 12, 2^e semestre fr. 6.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration du journal, à Bern.
Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Ercheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile.		Régie des annonces: Rodolphe Mosse , Zurich, Bern, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page.	

Inhalt — Sommaire
Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. — Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Verabfolgte Taxkarten für Handelsreisende. Cartes payantes délivrées aux voyageurs de commerce.
Basel. 18. September. Nr. 2890. Konrad Engeli, Karl Wertz, Firma J. E. Wertz, Fettwaren, Decken.
— 19. September. Nr. 2893. L. Lessheim; Nr. 2894. Em. Baruch, Firma Adolf Baruch & Co in Berlin. Herren- und Damenwäsche.
— Nachträge zu: Nr. 83. Ad. Kunz. Tapeten; Nr. 1864. G. Feige. Harzenzither.
Graubünden (Chur). 18. September. Nr. 331. Emil Schwendener, Firma Heinrich Schwendener. Bündnerbücher.
— 19. September. Nachtrag zu Nr. 250. Ed. Wazan. Manufakturwaren u. s. w.
Neuchâtel (Chaux-de-Fonds). 19. septembre. Supplément au n^o 96. E. Petit-pierre. Confection.
St. Gallen (Stadt). 19. September. Nr. 902. Em. Weiss, W. Brändli, Firma Gebr. Hug & Co. Musikalien, Musikinstrumente.
Solothurn (Olten). 18. September. Nr. 117. U. V. Wiss, A. Wiss, Lina Wiss, Firma U. V. Wiss in Dulliken. Kolonial- und Futterwaren, Landesprodukte.
Zürich (Winterthur). 18. September. Nachtrag zu Nr. 84. Léonie Spiegel. Lingerie.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Allgemeine Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft in Mannheim.
Wir bringen zur Kenntnis, dass in den nachgenannten Agenturen Personalveränderungen vorgekommen sind, und zwar in
Zürich: Bis jetzt Herr F. Herosé, Sihlquai 65, in Zürich III. — Jetzt Herr Hermann Sulzbach, Wyssgasse 10, in Zürich III.
Davos-Platz: Bis jetzt Herr J. Frey in Davos-Platz. — Jetzt Herr Glasermeister G. Esslinger in Davos-Platz.
Allgemeine Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft in Mannheim.
(D. 94)
Die Generalagentur für die Schweiz:
M. O. Ruckhaeberle in Basel.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkursöffnungen. — Ouvertures de faillites.
(B.-G. 231 u. 232.) (L. P. 231 et 232.)
Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Klauen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamt einzugehen.
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizugehen.
Kt. Zürich. Konkursamt Enge in Zürich II. (1551⁴)
Gemeinschuldner: Locatelli, Pietro, Kunststeinfabrikant, an der Mutschellenstrasse, in Wollishofen-Zürich II.
Datum der Konkurseröffnung: 6. September 1899.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Betreibungs-Gesetzes).
Eingabefrist: Bis und mit 10. Oktober 1899.
Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1527¹)
Gemeinschuldner: Hablützel, Heinrich, Rauchfleischhandlung, am Rindermarkt 16, in Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 5. September 1899.
Summarisches Verfahren (Art. 231 des Betreibungs-Gesetzes).
Eingabefrist: Bis und mit 6. Oktober 1899.
Ct. de Berne. Office des faillites de Courtelary. (1556)
Failli: Verdon, Jules, hôtelier, à Villeret.
Date de l'ouverture de la faillite: 7 septembre 1899.
Liquidation sommaire (art. 231 L. P.).
Délai pour les productions: 10 octobre 1899 inclusivement.
Kt. Solothurn. Konkursamt Solothurn. (1563)
Gemeinschuldner: Kommanditgesellschaft J. Cattin & Co, Uhrenfabrikation und Uhrenhandel, in Solothurn.
Datum der Konkurseröffnung: 18. September 1899.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 25. September 1899, nachmittags 2 Uhr, im Schwurgerichtssaal, Amthaus, in Solothurn.
Eingabefrist: Bis und mit 20. Oktober 1899.
Ct. de Vaud. Office des faillites d'Aubonne. (1565)
Failli: Grivel, Jean, ci-devant tenancier du Café Vaudois, à Aubonne, actuellement en fuite.
Date de l'ouverture de la faillite: 6 septembre 1899.
Première assemblée des créanciers: Samedi, 23 septembre 1899, à 2 heures après-midi, en maison de ville, à Aubonne.
Délai pour les productions: 20 octobre 1899 inclusivement.
Kollokationsplan. — Etat de collocation.
(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.
Ct. de Fribourg. Office des faillites de la Sarine, à Fribourg. (1562)
Failli: Lehmann, Christian, charcutier, à Fribourg (F. o. s. du c. 1899, page 1007).
Délai pour intenter l'action en opposition: 30 septembre 1899 inclusivement.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.
(B.-G. 230.) (L. P. 230.)
Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.
La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.
Kt. Zürich. Konkursamt Enge in Zürich II. (1542¹)
Gemeinschuldnerin: Moser-Gerster, Mina, an der Rietterstrasse 55, in Enge-Zürich II.
Einspruchsfrist: Bis und mit 26. September 1899.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)
Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (1567)
Gemeinschuldner: Gloor, Friedrich, Wirt, von Leutwil (Aargau), wohnhaft gewesen an der Schützengasse in Zürich (S. H. A. B. 1899, pag. 951).
Datum des Schlusses: 18. September 1899.
Kt. Bern. Konkursamt Burgdorf. (1557)
Gemeinschuldner: Liechti, Gottfried, gew. Bäcker und Negociant, in Ersigen (S. H. A. B. 1899, pag. 996).
Datum des Schlusses: 16. September 1899.
Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (1558)
Faillis: Marguerite Pons-y-Sader, Ozonnas & Co, avec l'enseigne «au Trocadéro», précédemment à La Chaux-de-Fonds, actuellement en fuite (F. o. s. du c. 1898, page 1281).
Date de la clôture: 15 septembre 1899.

Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.
(B.-G. 195 u. 317.) (L. P. 195 et 317.)
Ct. de Vaud. Office des faillites de Nyon. (1560)
Failli: Benoit-Guyot, Marie-Rosalie, veuve de Joseph, Hôtel du Jura, à Nyon.
Date de la révocation: 15 septembre 1899.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.
(B.-G. 267.) (L. P. 267.)
Kt. Zürich. Konkursamt Wiedikon in Zürich III. (1561)
II. Gant.
Aus dem Konkurs des Weber, Albert, Holz- und Kohlenhandlung (S. H. A. B. 1899, pag. 1064), werden Freitag, den 20. Oktober 1899, abends punkt 5 Uhr, im Restaurant Dubs-Bünzli «zum Feldhof», an der Birmensdorferstrasse, in Zürich III (Wiedikon), auf II. öffentliche Steigerung gebracht:
1) Wohnhaus mit Durchfahrt, an der Elisabethenstrasse, in Zürich III, unter Nr. 944 für Fr. 82,500 asssekuriert.
2) Werkstättegebäude mit gewölbtem Keller hinter obigem Haus, unter Nr. 945 für Fr. 12,500 asssekuriert.
3) 6 Aren 03,9 m² Gebäudeplatz und Hofraum.
An dieser II. Gant erfolgt an den Meistbietenden unbedingte Zusage.
Höchstangebot an der I. Steigerung: Fr. 100,000.
Die Gantbedingungen liegen hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Luzern. Konkursamt Kriens und Malters, in Malters. (1564)**II. Liegenschafts-Steigerung.**

In Konkursachen des Duss, Franz, Schreiner und Bauunternehmer, in Kriens (S. H. A. B. 1899, pag. 996), werden in Anwendung von Art. 256 u. ff. des Bundesgesetzes über Schuldbetreibung und Konkurs Donnerstag, den 19. Oktober 1899, nachmittags 2 Uhr, im Gasthause «zum Pilatus» in Kriens unter amtlicher Aufsicht an II. Steigerung gebracht:

I. Die Liegenschaft**«Edelweiss»**

im Dorfe Kriens, enthaltend 293,9 m² Land mit darauf erbautem neuem Wohnhaus mit Schreinerwerkstätte und Maschinenanbau.

Brandasssekuranz	Fr. 20,000
Katasterschatzung	» 20,500
Konkursamtliche Schätzung	» 19,000
Verschriebenes an Kapital	» 19,000

Das höchste Angebot der I. Steigerung beträgt Fr. 16,031.62.

II. Zwei Parzellen (III und IV)**Bruchmatland**

im Quartier Untergrund in Luzern, haltend laut Plan des Katasterbureaus Luzern je 365,5 m² oder zusammen 731 m².

Katasterschatzung jeder Parzelle	Fr. 150, zusammen	Fr. 300
Konkursamtliche Schätzung beider Parzellen		» 2,600
Verschriebenes an Kapital auf beiden Parzellen		» 2,200

Höchstes Angebot der ersten Steigerung Fr. 2,444.03.

Die Steigerungsbedingungen werden bei Anfang der Steigerung eröffnet und können inzwischen beim Konkursamt Kriens und Malters, in Malters (Kellerhof), eingesehen werden.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.**Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.**

(B.-B. 295—297 u. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Ct. de Neuchâtel. Président du tribunal du district du Val-de-Ruz. (1555)

Débitur: Grosjean-Redard, Numa-Paul, fabricant d'horlogerie, aux Geneveys-sur-Coffrane.

Date du jugement accordant le sursis: 12 septembre 1899.

Commissaire: M. Abram Soguel, notaire, à Cernier.

Délai pour les productions: 10 octobre 1899 inclusivement.

Assemblée des créanciers: Samedi, 21 octobre 1899, à 2 heures après-midi, à l'Hôtel-de-Ville de Cernier.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 11 octobre 1899.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat. (B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung. (1566)

Schuldner: Erni-Bachofen, Albert, Kaufmann, von Turbenthal, wohnhaft Billrothstrasse 20, in Zürich V (S. H. A. B. 1899, pag. 367).

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Freitag, den 6. Oktober 1899, nachmittags 3 Uhr, vor dem Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, Flössergasse Nr. 1.

Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.**Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.**

Kt. Zürich. Bezirksgericht Zürich. Konkursrichter. (1559)

Ediktalladung.

Gegen Peter, Emil, Maler, wohnhaft gewesen Pfalzgasse 3, in Zürich III, dessen Aufenthaltsort hier unbekannt ist, hat die Leihkasse Kloten-Bassersdorf in Kloten, gestützt auf Art. 190 des Konkursgesetzes, für ihre Kapitalforderung von Fr. 12,500, nebst Zins zu 5% seit dem 23. August 1899, und Fr. 317.30, nebst Zins zu 4½% seit dem 1. Januar 1899, das Konkursbegehren gestellt. Zur Verhandlung über dieses Begehren ist Termin angesetzt auf Samstag, den 23. September 1899, vormittags 11 Uhr. Es steht dem Schuldner frei, zur genannten Zeit vor dem Konkursrichter, im Sihlramtsgebäude, Selnaustrasse 17, II. Stock, zu erscheinen. Im Falle Nichterscheinens wird auf Grundlage der Akten entschieden.

Zürich, den 16. September 1899.

Im Namen des Konkursrichters:
Dr. M. Thalberg.

Edg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.**Eintragungen. — Enregistrements.**

Nr. 11,431. — 15. September 1899, 8 Uhr a.

Seifen- und Parfümeriefabriken von Friedrich Steinfels A.-G.,
Zürich (Schweiz).

Seifen, Toiletteseifen, Parfümerien, kosmetische Mittel
und Waschmittel aller Art.

Clarencia

Nr. 11,432. — 18. September 1899, 8 Uhr a.
Bergische Werkzeug-Industrie Emil Spennemann,
Remscheid (Deutschland).

**Spiralbohrer, Reibahlen, Fräiser, Bohr- und Gewinde-
schneidzeuge.**



N° 11,433. — 18 septembre 1899, 9 h. a.

Dimitri Macropolo's, fabricant,
Alexandrie (Egypte).

Cigarettes et tabacs.



Nr. 11,434. — 18. September 1899, 8 Uhr a.

J. Kaeser, Kaufmann,
Freiburg (Schweiz).

**Echtes Freiburger homöopathisches Gesundheitskaffee-
Surrogat.**

Ce médicament de café, composé de matières premières choisies et de première qualité, peut être recommandé comme un bon remède pour les personnes souffrant de troubles digestifs, de faiblesse, de nervosité, de migraines, de douleurs menstruelles, de troubles du sommeil, de troubles de la circulation, de troubles de la respiration, de troubles de la vision, de troubles de l'audition, de troubles de la parole, de troubles de la mémoire, de troubles de l'attention, de troubles de l'émotion, de troubles de la volonté, de troubles de la conscience, de troubles de la raison, de troubles de la sensibilité, de troubles de la personnalité, de troubles de l'existence, de troubles de la mort.



Seit der Einführung des Kaffee-Surrogats in unsern Apotheken haben wir viele Patienten kennen gelernt, welche durch den Gebrauch dieses Kaffee-Surrogats von ihren Beschwerden befreit wurden. Es ist ein sehr gutes Mittel, um die Verdauung zu fördern, den Schlaf zu verbessern, die Nerven zu beruhigen, die Kräfte zu stärken und die Gesundheit zu erhalten. Es ist ein sehr gutes Mittel, um die Verdauung zu fördern, den Schlaf zu verbessern, die Nerven zu beruhigen, die Kräfte zu stärken und die Gesundheit zu erhalten.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.
Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation Circulation effective	Totaler Barvorrat Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulation Circul. non couv.	Verf. u. g. Barreschaft Encaisse dispon.
1898				
Durchschnitt - Moyenne	194,140	104,288	89,907	21,167
Maxima	216,542	107,999	111,598	25,818
Minima	188,169	99,948	78,404	15,168
1899				
1. Semester - 1^{er} semestre.				
Durchschnitt - Moyenne	194,182	106,392	87,740	22,146
Maxima	210,009	107,719	104,418	25,785
Minima	184,695	105,007	77,470	16,510
3. Quartal - 3^{me} trimestre.				
1. Juli - 1 ^{er} juillet	202,322	105,016	97,806	18,988
8. Juli - 8 juillet	198,600	105,305	91,295	19,896
15. Juli - 15 juillet	196,540	105,654	90,886	20,174
22. Juli - 22 juillet	196,102	106,072	90,300	21,063
29. Juli - 29 juillet	200,627	105,778	94,849	20,818
5. August - 5 août	202,051	105,709	96,342	19,846
12. August - 12 août	201,388	105,195	95,198	20,146
19. August - 19 août	198,484	105,195	92,239	20,836
26. August - 26 août	197,073	106,123	90,950	20,984
2. September - 2 septembre	203,159	105,595	97,564	19,228
9. September - 9 septembre	201,227	105,255	95,972	18,870
16. September - 16 septembre	199,354	105,569	93,785	18,804

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 16. September 1899.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 16 septembre 1899.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken		Uebrigere Kassabestände		Total	
		Emission	Circulation	Gesetzliche Metendeck. 40/o der Zirkulation	Frei verfügbarer Teil 40/o der Zirkulation	Billets d'autres banques d'émission suisses	Autres valeurs en caisse	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen . . .	13,350,000	13,766,950	5,506,780	1,298,155	—	1,016,300	78,324	62	7,894,559	62
2	Baselandschaftl. Kantonalbank, Liestal . . .	2,000,000	1,992,650	797,060	259,518	70	100,350	19,670	05	1,176,593	75
3	Kantonalbank von Bern, Bern	19,000,000	17,531,550	7,012,620	2,568,190	—	5,207,750	180,717	08	14,969,277	08
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona . . .	2,000,000	1,995,050	795,020	36,079	—	50,250	102,333	65	986,682	65
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	18,000,000	17,823,500	7,129,400	747,065	20	1,529,500	19,025	16	9,424,990	36
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer .	1,000,000	994,300	397,720	30,910	—	55,000	3,251	75	486,881	75
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	5,000,000	4,839,500	1,935,800	364,218	78	397,650	31,303	05	2,728,971	81
8	Aargauische Bank, Aarau	5,000,000	4,923,550	1,969,420	355,982	41	257,500	20,227	82	2,603,130	23
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	1,000,000	975,950	390,380	91,140	44	357,150	81,131	43	919,801	87
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano . . .	2,000,000	1,967,150	786,860	241,201	30	66,750	80,965	94	1,175,777	24
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld .	1,000,000	996,150	398,460	163,545	45	150,300	58,638	—	770,938	45
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	4,000,000	3,951,900	1,580,760	384,052	10	199,550	5,908	59	2,170,170	69
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	6,000,000	5,781,250	2,312,500	646,615	—	722,550	35,944	28	3,717,609	28
14	Banque du Commerce, Genève	24,000,000	23,236,100	9,294,440	1,255,960	—	829,200	135,356	95	11,512,956	95
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau . .	3,000,000	2,976,900	1,190,760	206,756	44	87,300	4,448	20	1,488,264	64
17	Bank in Basel, Basel	24,000,000	23,211,000	9,284,400	1,582,310	—	2,450,700	92,770	32	13,410,680	32
18	Bank in Luzern, Luzern	5,000,000	4,917,850	1,967,140	496,643	50	245,300	189,420	07	2,596,503	57
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	26,800,000	25,830,300	10,332,120	4,469,912	76	1,474,300	98,271	56	16,374,604	32
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen . . .	3,500,000	3,009,100	1,203,640	290,700	59	130,600	37,078	67	1,662,019	26
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg .	1,250,000	1,243,250	497,300	140,315	—	120,250	8,154	15	771,019	15
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne . . .	12,000,000	10,708,100	4,283,240	691,949	73	218,000	158,375	91	5,351,565	64
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf . .	1,500,000	1,480,850	584,340	114,085	—	2,500	4,111	90	705,036	90
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans .	1,000,000	996,050	398,420	92,020	—	12,550	4,937	29	507,927	29
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	8,000,000	7,830,700	3,132,280	134,055	78	381,250	7,312	44	3,654,898	22
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	8,000,000	7,964,600	3,185,840	181,287	—	204,950	20,753	43	3,592,330	43
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen .	2,500,000	2,464,250	988,700	446,661	76	240,250	27,371	04	1,700,482	80
33	Glerner Kantonalbank, Glarus	2,500,000	2,494,050	997,620	139,745	—	104,550	13,592	95	1,255,507	95
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn . . .	5,000,000	4,963,450	1,986,380	382,988	08	529,500	42,944	95	2,940,313	03
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	995,300	398,120	65,905	—	4,350	11,921	88	480,296	88
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	3,000,000	2,948,600	1,179,440	308,381	—	24,150	9,747	37	1,521,718	37
37	Credito Ticinese, Locarno	2,250,000	2,244,250	897,700	131,085	—	31,850	35,061	27	1,095,696	27
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg . .	5,000,000	4,898,450	1,959,380	116,600	—	308,850	9,632	22	2,394,462	22
39	Zuger Kantonalbank, Zug	8,000,000	2,985,900	1,194,360	241,100	—	25,100	5,493	18	1,466,065	18
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	2,000,000	1,994,700	797,680	126,300	—	25,350	51,616	28	1,001,146	28
Stand am 9. September 1899		224,150,000	216,913,200	86,765,280	18,803,930	—	17,559,450	1,681,208	45	124,309,868	45
Etat au 9 septembre 1899		225,150,000	215,963,150	86,385,260	18,869,535	—	14,735,700	1,567,857	24	121,558,352	24
		— 1,000,000	+ 950,050	+ 380,020	— 65,605	—	+ 2,823,750	+ 113,351	21	+ 3,251,516	21

* Wovon in Ab-schnitten von Fr. 1000 Fr. 14,223,000
500 " 27,961,500
100 " 123,887,290
50 " 50,841,500
Fr. 216,913,200

Ausgewiesene Zirkulation Fr. 216,913,200.
Circulation accusée
Noten in Kassa der Banken
Billets chez les banques
Noten in Händen Dritter
Billets en mains de tiers
Fr. 199,353,750.

Noten in Händen Dritter
Billets en mains de tiers
Gesetzliche Barschaft
Espèces légales en caisse
Ungedekte Zirkulation
Circulation non couverte
Fr. 93,784,540.

Gold — Or Fr. 96,652,605.
Silber — Argent 8,916,605.
Gesetzliche Barschaft
Encaisse métallique Fr. 105,569,210.

Stand am 9. September 1899
Etat au 9 septembre 1899

Fr. 201,227,450.
Fr. 95,972,655.
Fr. 105,254,795.

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 16. September 1899. — Du 16 septembre 1899.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi					Total			
			Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Checks, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassa- scheine von Banken Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois				Schweiz. Staatskassa- scheine, Obligationen und Coupons Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons		
					Schweizer Wechsel Effets sur la Suisse	Anlaufs-Wechsel Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel Avances sur nantissement				
5	Bank in St. Gallen	18,000,000	1,529,500	—	—	6,268,312. 25	136,667. 05	4,633,460. —	—	—	12,558,439. 30
14	Banque du Commerce à Genève	24,000,000	829,200	—	—	10,086,033. 90	700,509. 55	2,224,200. —	2,550,000. —	—	16,389,943. 45
17	Bank in Basel	24,000,000	2,450,700	—	—	10,807,127. 10	550,000. —	9,224,705. —	—	—	23,032,532. 10
31	Banque commerciale neuchâtelaise	8,000,000	204,950	—	—	7,238,262. 18	10,596. 35	545,155. —	—	—	8,048,963. 53
	Stand am 9. September Etat au 9 septembre } 1899	74,000,000	5,014,350	—	—	34,440,235. 43	1,397,772. 95	16,627,520. —	2,550,000. —	—	60,029,878. 38
		74,000,000	3,151,600	—	—	35,069,493. 91	1,531,251. 30	16,873,920. —	2,550,000. —	—	59,176,265. 21
		—	+ 1,862,750	—	—	629,268. 48	— 133,478. 35	— 246,400. —	—	—	+ 853,613. 17

Aktiven — Actif						Passiven — Passif				
Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes Couverture d. billets suiv. Part. 15 de la loi	Uebrig kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courté échéance	Total	Noten- Zirkulation Billets en circulation	in längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur effets de change	Total	
5	Bank in St. Gallen	7,876,465. 20	12,558,439. 30	1,078,711. 07	21,513,615. 57	17,823,500	632,285. 48	—	—	18,455,785. 48
14	Banque du Commerce, à Genève	10,548,400. —	16,389,943. 45	638,455. 95	27,576,799. 40	23,236,100	2,485,082. 35	—	—	25,671,182. 35
17	Bank in Basel	10,867,210. —	23,032,532. 10	2,187,774. 91	36,087,517. 01	23,211,000	4,035,420. 49	900,000. —	—	28,146,420. 49
31	Banque commerciale neuchâtelaise	3,867,127. —	8,048,963. 53	147,867. 12	11,568,957. 65	7,964,600	369,359. 43	—	—	8,334,459. 43
	Stand am 9. September Etat au 9 septembre } 1899	+ 32,659,203. 20	60,029,878. 88	4,052,809. 05	96,741,889. 63	72,235,200	7,472,647. 75	900,000. —	—	80,607,847. 75
		32,313,677. 20	59,176,265. 21	5,217,442. 63	96,707,885. 04	72,038,400	7,142,250. 07	900,000. —	—	80,080,650. 07
		+ 345,525. —	+ 853,613. 17	— 1,164,633. 58	— 34,504. 59	+ 196,800	+ 330,397. 68	—	—	+ 527,197. 68

† Ohne Fr. 3,786. 55 Scheidemünzen und nicht tarifirte fremde Münzen. — † Sans fr. 3,786. 55 monnaies étrangères non tarifées.

16. September 1899. — Offizieller Diskontsatz schweizerischer Emissionsbanken: 5 %, gültig seit 31. August 1899.

16 septembre 1899. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 5 %, valable depuis le 31 août 1899.

Locarno

Hôtel u. Pension Reber am See

mit grossem, schattigem Garten. Komfortabel eingerichtetes deutsches Haus mit vorzüglicher Verpflegung. Kachelöfen. — **Prächtiger Herbst- und Winteraufenthalt.** — Gleichmässig wärmstes Klima der Schweiz. Eigene Gondel und Fuhrwerk. Prospekte durch den Besitzer (1496) **Reber.**

Berner Handelsbank.

Volleinzahlung von 5200 neuen Aktien.

Gemäss Prospekt vom 10. März 1899 ist die Resteinzahlung auf unsere neuen Aktien mit (1499)

Fr. 250 p. A. per 25. September nächsthin

zu leisten; gleichzeitig sind die Interimsscheine gegen Aushändigung der definitiven Aktientitel abzuliefern; für verspätete Einzahlung ist ein Verzugszins von 6% zu entrichten. Einzahlung und Umtausch haben zu erfolgen:

in Bern an unserer Kasse.
» Basel bei der Basler Handelsbank.
» » den Herren C. Lüscher & Co.
» Biel » » Paul Bloesch & Co.
» St. Gallen » » Wegelin & Co.
» Zürich » der Schweiz. Kreditanstalt.

Bern, den 16. September 1899.

Berner Handelsbank:
Staub.

Impresa di Navigazione sul Lago Maggiore.

Società Anonima con sede in Milano.
Capitale sociale L. 1,500,000, interamente versato.

Si prevengono i signori portatori di Obbligazioni 4½% che il 15 settembre corrente, davanti al Notaio Cav. Ambrogio Biraghi, residente in Milano, si procedette, di conformità al Regolamento annesso alle Obbligazioni stesse, all'estrazione di n° 15 (quindici) Obbligazioni di franchi 5000 (cinquemila) ciascuna.

Vennero estratte le Obbligazioni portanti i numeri: 16, 23, 27, 52, 54, 63, 65, 91, 95, 99, 109, 115, 139, 143 e 145, le quali sono quindi rimborsabili in valuta svizzera a partire dal 31 dicembre p. v. presso i signori:

Zaccaria Pisa, di Milano, e
Les Fils Dreyfus & Co, di Basilea.

Milano, 15 settembre 1899.

D'incarico del Consiglio d'Amministrazione:
C. Mauglii.

(1492)

Das technische Bureau

von
W. Hübscher-Alioth, Solothurn

liefert **Pläne** zu Bauten für Industriezwecke aller Art, unter anderen Parterre-Bauten für Färbereien ohne jegliches Tropfen.

— Beste Referenzen. — (1410)

Emil Schwyzer & Co., Zürich

(vormals M. Cosulich-Sitterling.) (773)

Panzerkassen. — Geldschränke.

Fabrik in Albstrieden.

Verkaufs-Dépôts bei Herrn Anton Waltisbühl, Bahnhofstr. 88, Zürich und Ecke Steinenberg-Elisabethenstrasse, Basel.

Telegramm-Adresse: Schweizerkassen Zürich.

Brief-Adresse: Emil Schwyzer & Co., Zürich. — Telefon Nr. 961, Zürich.

Gesucht.

Zur Ausdehnung eines nachweisbar gut gehenden Engros-Geschäftes der Lebensmittelbranche wird ein (1476)

stiller Teilhaber

mit einer Einlage von Fr. 20,000—30,000 gesucht.

Offerten unter Chiffre Z. J. 6134 vermittelt die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

Die echten Amerikaner eisernen

Kochherde für Coke, Steinkohle oder Holzfeuerung sind empfehlenswert, weil in der halben Zeit, mit weniger Mühe und Feuerung gebraten und gebacken werden kann; von speciellem Interesse für junge Töchter, resp. deren Eltern, da zuversichtlich und spielend das Kochen gelernt wird, ohne die viele Mühe und den Misserfolg, die meist so manchen schon das Kochenlernen verleidet. — Die



Heizöfen „Die Besten der Welt“ für grosse Räume, sind besser, schöner, billiger in der Anschaffung und im Betrieb, als alles, was in Europa bis anher fabriziert wird. Coke, das billigste Feuermaterial, oder Anthracit kann verwendet werden.

Wer sie noch nicht kennt, überzeuge sich durch einen Besuch des in Herden und Öfen stets komplett montierten Musterraumes in Zofingen, wozu höflichst einladet (805)

J. R. Ritter, Neuquartier, Zofingen.

Bilder u. Preise gratis u. franko. — Beste Referenzen.

Fachdruckerei JENT & Co in Bern. — Lithographie JENT & Co in Bern.

RÉGIONAL PORRENTROY-BONFOL.

Les actionnaires du chemin de fer Porrentruy-Bonfol sont convoqués en assemblée générale sur le jeudi, 5 octobre prochain, à 2 heures après-midi, à l'Hôtel-de-Ville, 2^{me} étage. (1489)

Tractanda:

- 1° Ratification de la décision prise par le conseil d'administration concernant une variante du tracé sur le territoire de Vendincourt.
- 2° Discussion et éventuelle adoption des dernières études relatives à l'entrée en gare de Porrentruy.

Porrentruy, le 15 septembre 1899.

Au nom du conseil d'administration,

Le Secrétaire: Le Président:
J. Fattet. J. Maillat.

Baugeschäft und Ingenieurbureau P. Simons, Bern, Spitalgasse 30. (1115)

Solothurner Kantonalbank.

An unserer Kasse werden bis auf weiteres

4% Obligationen

in runden Summen von wenigstens Fr. 500 ausgegeben. Dieselben sind von drei zu drei Jahren kündbar und werden nach Wunsch auf den Namen oder Inhaber ausgestellt.

(1385)

Die Direktion.

Elektrolytische Kupferdrähte

von der Compagnie des Etablissements Lazare Weiller in Paris.

Kupferbleche, Kupfer in Banden und Stangen, Messingbleche, Messing in Stangen, Messingdraht liefern prompt ab Lager:

H. Kleinert & Cie. in Biel.

(60)

Stahl und Metalle en gros.

Basler Lagerhausgesellschaft.

Eigene rasche Sammelwagen von:

London-Basel
Anvers und Gent nach Basel

Korrespondenten:

John Harrison, London E. C.
A. Bulcke & Co, Antwerpen u. Gent

für Bezüge aus Amerika, England, Schottland, dem nördl. Frankreich, Belgien, Hamburg, Bremen. Sammelverkehre von Amsterdam, Rotterdam, Berlin, Leipzig, Köln, Frankfurt, Mannheim etc. Billige Verzollung und Umspeidition.

Hävre-Basel für Café etc.

Hernu, Péron & Co Ltd., Hävre.

Spezialdienst für westphälische und rheinische Eisenwaren von

Hagen-Kückelhausen-Basel

Oscar Hansen, Hagen (Westph.)

Mühlheim a. Rh.-Basel

Oscar Hansen, Mühlheim a. Rh.

Billige Uebernahmspreise per Rhein von Antwerpen und Rotterdam via Mannheim und Strassburg. Expeditionen von und nach allen Richtungen.

Camionnage. Freipassabfertigungen. (259)

Fr. 15,000—16,000

à 4 bis 4½% auf I. Hypothek aufzunehmen gesucht. Ganz sicheres Pfand auf dem Lande. Zins halbjährlich und pünktlich. — Gef. Offerten unter Chiffre Z. R. 6067 vermittelt Rudolf Mosse, Zürich. (1460)

Kapital.

Für einen jungen Mann, der über 100 Mille verfügen kann, steht in einer überseeischen Unternehmung eine brillante Existenz offen. — Das Unternehmen steht in vollster Blüte und sind darüber ganz sichere und die besten Referenzen erhältlich. (1494)

Offerten unter Chiffre Z. J. 6234 vermittelt die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich.

Reisender gesucht!

Ein junger Mann, zum Besuch der schweiz. Bierbrauer, der deutschen und französischen Sprache in Wort u. Schrift vollständig mächtig, repräsentationsfähig und möglichst mit der Kundschaft bekannt. — Offerten mit Gehaltsansprüchen, unter Z. R. 6167, an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (1484)

Frey & LaRoche,

Bank- u. Effektengeschäft,

Basel. (431)

Börsenaufträge.

Vorschüsse auf Wertpapiere.

Kapitalanlagen.

Incasso von Coupons und rückzahlbaren Obligationen.

Vermögensverwaltungen.

Gesucht:

Tüchtiger, selbständiger, sprachkundiger und mit der Getreide- und Mehlbranche vertrauter Angestellter. Vertrauensstelle. (1493)

Ohne 1^o Zeugnisse und Referenzen Anmeldung unnütz. — Offerten unter Chiffre Z. E. 6230 befördert die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse in Zürich.

Agent

in Russland mit prima Referenzen sucht die Vertretung eines grossen Hauses für Baumwollgarne. (1495)

Gef. Angebote beliebe man sub Chiffre Z. H. 6233 an Rudolf Mosse in Zürich zu adressieren.